

Procedimento e modelos de especialistas

Você está interessado/a? Envie-nos uma manifestação de interesse elaborada com seu município parceiro. Em diálogo conosco, você define que competências o/a especialista deverá trazer e que tarefas e objetivos deverá ter. Nós procuramos um(a) especialista adequado/a para a sua parceria e o/a apoiamos nas formalidades da viagem.

O programa oferece diversos modelos de especialistas para atender às necessidades individuais de sua parceria

- **Especialistas integrados** são especialistas europeus que trabalham em posições-chave no município parceiro, tanto em áreas técnicas como em questões estratégicas. Eles recebem de seu empregador um contrato de trabalho local e um salário local que é complementado até o nível europeu pelo FKPW. O Centro de Migração Internacional e Desenvolvimento (CIM) presta apoio no recrutamento.
- **Cooperantes** são especialistas europeus que assessoram o município parceiro em termos técnicos e metodológicos e o apoiam em seu desenvolvimento organizacional e no estabelecimento de redes. Eles trabalham no município parceiro, mas recebem seu contrato de serviços e sua remuneração através do FKPW.
- **Especialistas locais** são oriundos do país parceiro. Eles recebem do município parceiro um contrato de trabalho local, cujo financiamento é apoiado pelo FKPW.

Nem todos os modelos de especialistas são aplicáveis em todos os países.

A seleção do modelo depende de diversas condições de enquadramento. Temos prazer em aconselhá-lo!

Com o apoio do



Organizado por



em cooperação com



com seu



É com prazer que aconselhamos pessoalmente!

Suas interlocutoras no FKPW:

Brigitte Link

Engagement Global gGmbH

Centro de Serviços para os Municípios em Um Só Mundo (SKEW)

Tulpenfeld 7 · 53113 Bonn

brigitte.link@engagement-global.de

Telefone: +49 228 20717-342

Friederike Burkert

Deutsche Gesellschaft für Internationale Zusammenarbeit (GIZ) GmbH

Friedrich-Ebert-Allee 36 · 53113 Bonn

friederike.burkert@giz.de

Telefone: +49 228 4460-3948

Imagens: GIZ GmbH (título, p. 2), Durban Green Corridor (p. 4)

Versão: maio de 2019

O FKPW é um programa de cooperação da Engagement Global com seu Centro de Serviços para os Municípios em Um Só Mundo (SKEW) e da Deutsche Gesellschaft für Internationale Zusammenarbeit (GIZ) GmbH em nome do Ministério Federal alemão da Cooperação Econômica e do Desenvolvimento (BMZ).

<https://skew.engagement-global.de/especialistas-mundial.html>



Especialistas para parcerias municipais a nível mundial

Información sobre el programa

O programa “Especialistas para parcerias municipais a nível mundial” (FKPW) fomenta parcerias ativas entre comunidades, cidades e regiões da Alemanha e do Sul Global alocando especialistas municipais. Normalmente, estes especialistas desenvolvem seu trabalho durante dois a quatro anos em um ou mais municípios ou uma associação de municípios no Sul Global. Neste contexto, atendemos às necessidades técnicas e temporais de sua parceria. Nós apoiamos o trabalho dos especialistas com atividades complementares como eventos para o estabelecimento de redes e o intercâmbio técnico.

Os especialistas municipais contribuem para:

- melhorar os serviços municipais e a autonomia local;
- desenvolver soluções concretas para temas atuais como mudanças climáticas, finanças municipais ou gestão de resíduos;
- ampliar a cooperação entre municípios parceiros;
- aplicar com êxito iniciativas comuns;
- e envolver na parceria novos intervenientes, p. ex., da administração pública, da sociedade civil ou do setor privado.



Exemplo: o trabalho de Helge Mehrtens em Durban

Estabelecer relações, reunir-se, sentir-se bem: em breve tudo isso será possível no extenso terreno baldio verde entre a township KwaMashu e o recentemente construído centro urbano Bridge City na cidade sul-africana de Durban. A prefeitura de Durban está trabalhando para isso juntamente com sua cidade-irmã Bremen e a urbanista Helge Mehrtens que, através do FKPW, presta apoio ao trabalho de parceria. Helge Mehrtens contribui com sua ampla experiência no planejamento de espaços livres urbanos, apostando sobretudo num processo participativo e interdisciplinar.

“Helge Mehrtens representa para nós um grande trunfo. Ela é uma excelente perita que traz até nós, na prefeitura, suas capacidades técnicas e experiências na gestão de projetos na Alemanha.”

Gary Cullen | Departamento de desenvolvimento econômico e promoção do investimento; Durban

Até agora, é difícil e perigoso atravessar o terreno baldio. No entanto, os habitantes de KwaMashu também devem se beneficiar das múltiplas infraestruturas de Bridge City. Por conseguinte, a visão da prefeitura de Durban é de que a população de KwaMashu participe da decisão de como o espaço verde deve ser desenhado e utilizado. Ele deve deixar de ser entendido como um espaço de separação e medo, para passar a ser visto como ligação e utilizado ativamente. Como medida de adaptação às mudanças climáticas, o terreno baldio deve manter simultaneamente sua função de zona úmida e aluvial importante em contexto urbano. Para isso, também foram incorporadas experiências da Parceria Municipal para o Clima com Bremen.

“A vantagem de um especialista é conhecer as estruturas no local, mas também aqui em Bremen. Isso é extremamente benéfico para manter a parceria entre cidades verdadeiramente viva.”

Ulrike Hiller | Representante junto ao governo federal alemão, para a Europa e a cooperação para o desenvolvimento;



Para garantir múltiplas perspectivas no planejamento, Helge Mehrtens juntou um grupo de projeto composto por colaboradores de diferentes departamentos da prefeitura. Em conjunto, eles estão desenvolvendo um conceito de espaço livre para a futura superfície do parque. O primeiro passo é recuperar o espaço por meio de ações de limpeza, plantação e construção de um Bike Park. Para o efeito, Helge Mehrtens está organizando workshops, mesas redondas e outras formas de participação com os habitantes. O seu grupo de projeto recebe apoio ativo de iniciativas de Bremen: por exemplo, o “Sportgarten” de Bremen serve de modelo para uma futura área de lazer.

Além do trabalho técnico, o programa de Helge Mehrtens inclui também a manutenção e o desenvolvimento da parceria municipal com Bremen, iniciada em 2011. Com o objetivo de aumentar o intercâmbio técnico e a transferência de conhecimento entre ambas as prefeituras, ela já participou em workshops organizados conjuntamente sobre temas como a agricultura urbana e o tráfego pedestre e de bicicletas, bem como em outros formatos de intercâmbio e viagens de estudo. Assim, em muitas atividades, ela é uma importante interlocutora para ambas as partes.